

Zeitschrift: Rivista militare della Svizzera italiana
Herausgeber: Lugano : Amministrazione RMSI
Band: 59 (1987)
Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

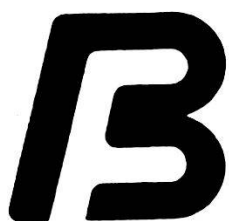
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Baumgartner

Tutto per l'ufficio
Via Volta 1 — Tel. 44 65 36
6830 Chiasso

Copa + Co SA

Lattonieri - Impianti sanitari - Riscaldamenti
Copertura tetti piani

Ufficio: via alla Roggia 16, **6962 Viganello**
Telefono 514582

FIAT

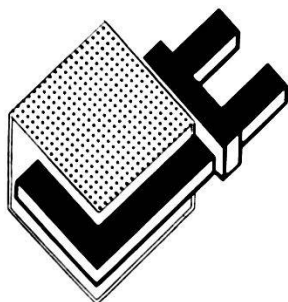


CITROËN

VOLVO

Riazzino (092) 64 15 15

Locarno (093) 31 48 80



CASARICO SA

Costruzioni metalliche.
Ufficio tecnico di progettazione e consulenza - Ser-
ramenti e facciate continue in alluminio e acciaio.
Facciate ASTRAWALL - Pareti mobili - Carpenteria
metallica - Mobiletti copriconvettori.

6826 RIVA SAN VITALE Tel. 091 46 29 43 - Telex 73484

artefer[®] SA

L'Artefer SA di Vezia è una ditta specializzata nelle costruzioni metalliche, facciate climatizzate, progettazioni serramenti alluminio, taglio termico facciate, ricupero energetico. L'Artefer SA è stata fondata nel 1967. La ditta si è sviluppata in tutta la Svizzera, con filiali a Ginevra e Berna. Artefer ha dimostrato, anche oltre San Gottardo, la sua dinamicità e le sue capacità tecniche operando in diversi cantoni con pieno successo e consensi. L'Artefer-Engineering, grazie al suo ufficio è in grado di sviluppare nuove tecnologie nel campo della metalcostruzione, ed è quindi a vostra disposizione.

artefer
6943 VEZIA
Tel. 091/56 85 55-56

artefer
1219 CHATELAINE-GE
37-39, Ch. Philibert de Sauvage
Tel. 022/97 29 00-06

artefer
3008 BERN
Laupenstrasse 10
Tel. 031/26 03 76

Elettricità

Impianti elettrici
Telefoni federali (conc. A)
Consulenza, manutenzione,
riparazione

Quadri elettrici

di distribuzione
e di comando
Automatismi di comando
programmabili

Elettronica industriale

Sistemi di sicurezza
Controlli d'accesso
e gestione tempi
Elettroacustica
Video sorveglianza

**Radio TV-HI-FI
Home computers
Elettrodomestici**

Servizio riparazioni
Impianti d'antenna
e via cavo

The logo for JAR consists of the letters 'J', 'A', and 'R' in a bold, stylized, sans-serif font. The letters are white with a thick black outline and are set against a dark, textured rectangular background.

più di 120 persone

al vostro servizio

SARR SA

LUGANO
Tel. (091) 22 82 33

MENDRISIO
Tel. (091) 46 14 12

CHIASSO
Tel. (091) 43 65 54

Carlo Garzoni

Impresa costruzioni

6900 Lugano, Via Besso 23a
Tel. 56 47 21

The logo for Continental features a stylized, interlocking 'C' symbol to the left of the word 'Continental' in a bold, italicized, sans-serif font.

Continental

Compagnia Generale di Assicurazioni SA

Direzione regionale Lugano
6901 Lugano, Via dei Gorini 2
Telefono 091/22 06 64-67

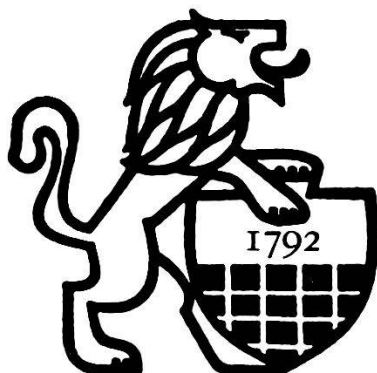
Agenzie generali

Lugano A. Della Giovanna
Via dei Gorini 2 Tel. 091/23 31 12

Chiasso G. Mogliuzzi
Via Bossi 4 Tel. 091/44 51 55

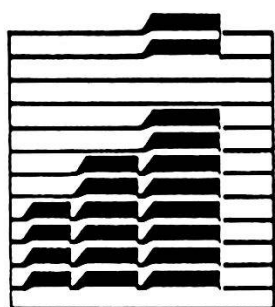
Bellinzona A. Piccinali
Piazza Teatro 1 Tel. 092/25 34 09

Locarno F. Ghirlanda
Via Luini 18 Tel. 093/31 64 05



FRATELLI
CORTI SA

CH 6828 BALERNA



impregest..

C.P. 57 – CH-6911 Noranco (Lugano)

Tel. 091 54 77 44

Impresa generale di costruzione

Progettazioni

Finiture edili: gesso – pittura
rivestimenti e pavimentazioni

metallizzazione sa

CH 6814 - LAMONE Tel. (091) 59 22 57/58 - 59 28 12 Telex 73 175 metl - ch

DACROMET® 320

ZINCATURA ECOLOGICA

ASSENZA DI FRAGILIZZAZIONE ALL'IDROGENO
NORMALIZZATO DALL'INDUSTRIA AUTOMOBILISTICA

PER

VITI, RANELLE, BULLONI, DADI E ALTRA MINUTERIA

ZINCATURA - SABBIATURA - POLVERI ELETTROSTATICHE

**Con ogni contratto la «Winterthur»
vi fornisce un bel pacco di servizi di
prim'ordine.**



winterthur
assicurazioni

Da noi potete aspettarvi di più.

Direzione regionale: Via Maggio 2, 6906 Lugano-Cassarate
Agenzie in tutte le principali località del Cantone

BIRRA FELTSCHLÖSSCHEN
BIRRA FELTSCHLÖSSCHEN
BIRRA FELTSCHLÖSSCHEN

NOVASTRADA

NOVASTRADA SA - LUGANO

PAVIMENTAZIONI STRADALI E INDUSTRIALI

DURATEX pavimento industriale corazzato

RUB TAN pavimentazione sportiva elastica

PAVIMENTI IN RESINE SINTETICHE

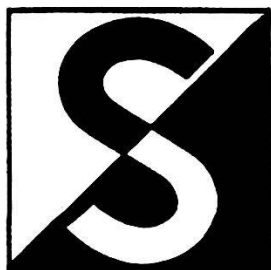
BETONCINI DI SOTTOFONDO

SUPERMERCATI
PICCADILLY

- Viganello, Via al Lido
- Mendrisio, Via S. Franscini
- Chiasso, Via Valdani
- Bissone, Via Campione
- Centro Shopping Serfontana
- Bellinzona, Via C. Ghiringhelli

- **Frutta - Verdura**
- **Macelleria - Salumeria**
- **Formaggi - Latticini**
- **Surgelati**
- ed inoltre un vasto assortimento
«**Food**» e «**non Food**»
a **prezzi superdiscount**

- **Posteggi ai distributori Mobil**
che vi offrono le seguenti possibilità:
- **Servizio carburanti**
Self-Service e automatico
a banconote da fr. 10.— e fr. 20.—
a Mendrisio, Bissone, Balerna-Bisio,
Lugano (via Trevano) e Lugano-Viganello
- **Servizio carta di credito**
PICCADILLY servomat a Mendrisio,
Balerna-Bisio, Lugano (via Trevano)
e Lugano-Viganello
- **Lavauto** automatico rapido
a Mendrisio, Bissone, Balerna-Bisio,
Lugano (via Trevano) e Lugano-Viganello

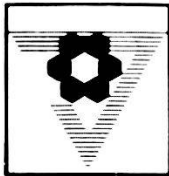


SARISA SA

Apparecchi sanitari,
arredamenti per cucine

6904 Lugano
Corso Elvezia 37
Tel. 091/22 72 62

6594 Contone
Via Cantonale
Tel. 092/62 21 51



INNOVAZIONE

IL GRANDE MAGAZZINO TICINESE
che risponde alle esigenze
di tutti i consumatori

SCELTA
QUALITÀ
CONVENIENZA.

una casa piena di moda
la pellicceria che non teme confronti
ALL'INSEGNA DELL'ATTUALITÀ
DELL'ELEGANZA
DEL FASCINO

InnoVazione
Lugano

ASCONA LUGANO

OERLIKON
MILITARY
PRODUCTS



Svizzera
Italia
Inghilterra
Canada

OERLIKON
MILITARY
PRODUCTS

Fabbrica de Macchine-Utensili Oerlikon-Bührle
Divisione Prodotti Militari, Marketing (OBW-M)
Birchstr. 155, CH-8050 Zurigo/Svizzera